



Yet Another English

Для пилотов

55 слов

с переводом и примерами

Слова подборки

abort /ə'bo:t/ **B2**

прерывать беременность

to end a pregnancy deliberately, usually before the baby can survive outside the mother

The doctor decided to abort the pregnancy due to health risks.

Врач решил прервать беременность из-за рисков для здоровья.

airspeed /'eəspi:d/ **B2**

воздушная скорость

The speed of an aircraft relative to the air through which it is moving.

The pilot checked the airspeed indicator before takeoff.

Пилот проверил указатель воздушной скорости перед взлётом.

altitude /'æltɪtju:d/ **B2**

высота

the height of a place above sea level

At this altitude, the air is too thin to breathe without equipment.

На этой высоте воздух слишком разрежен, чтобы дышать без оборудования.

approach /ə'prəʊtʃ/ **B1**

подход

a way of dealing with something or thinking about it

We need a new approach to solve this problem.

Нам нужен новый подход для решения этой проблемы.

autopilot /'ɔ:təpɑɪlət/ **B2**

автопилот

A device that automatically steers a ship, aircraft, or spacecraft without constant human control.

The pilot engaged the autopilot after reaching cruising altitude.

Пилот включил автопилот после достижения крейсерской высоты.

brake breɪk **A2**

тормоз

A device in a vehicle that makes it slow down or stop.

She pressed the brake pedal hard but the car could not stop in time.

Она сильно нажала на тормоз, но машина не успела остановиться вовремя.

ceiling /'si:lɪŋ/ **B2**

потолок

the upper inside surface of a room

The ceiling in the old house was cracked and needed repair.

Потолок в старом доме треснул и нуждался в ремонте.

checklist /ˈtʃeklist/ B1

контрольный список

a list of items or tasks that you need to check or do

Before leaving, go through this checklist to make sure you have everything.

Перед выходом просмотрите этот контрольный список, чтобы убедиться, что у вас всё есть.

clearance /ˈkliərəns/ B2

разрешение

official permission for someone to do something or to enter a place

The pilot requested clearance for takeoff.

Пилот запросил разрешение на взлёт.

cleared for takeoff /kliəd fɔː ˈteɪkɒf/ B2

разрешён взлёт

Officially allowed to begin a flight.

The pilot announced that the plane was cleared for takeoff.

Пилот объявил, что самолёт получил разрешение на взлёт.

cleared to land /kliəd tə lænd/ B2

разрешена посадка

Permission given by air traffic control for an aircraft to land.

The pilot announced that they were cleared to land on runway 27.

Пилот объявил, что им разрешена посадка на взлётно-посадочную полосу 27.

cockpit /ˈkɒkpit/ B1

кабина пилота

the area in an airplane where the pilot sits and controls the plane

The pilot invited us to look into the cockpit.

Пилот пригласил нас заглянуть в кабину.

contact approach /ˈkɒntækt əˈprəʊtʃ/ B2

контактный подход

a method of getting in touch with someone, especially for the first time, to start a relationship or discussion

The sales team used a friendly contact approach to attract new clients.

Отдел продаж использовал дружеский контактный подход для привлечения новых клиентов.

controlled airspace /kənˈtrəʊld ˈeə.speɪs/ C1

контролируемое воздушное пространство

airspace where air traffic control provides services to aircraft

All aircraft must follow instructions in controlled airspace.

Все воздушные суда должны следовать указаниям в контролируемом воздушном пространстве.

departure dɪˈpɑːtʃə B1

отъезд

the act of leaving a place, especially to travel somewhere

The departure of the train was delayed by thirty minutes.

Отправление поезда задержалось на тридцать минут.

elevator /ˈelɪvətə/ A2

лифт

a machine that carries people or things up and down between floors in a building

Take the elevator to the fifth floor and turn left.

Поднимитесь на лифте на пятый этаж и поверните налево.

emergency /ɪˈmɜː.dʒən.si/ A2

чрезвычайная ситуация

a serious or dangerous situation that requires immediate action

Call 911 in case of an emergency.

В случае чрезвычайной ситуации звоните по номеру 911.

engine /ˈendʒɪn/ B1

двигатель

a machine that converts energy into mechanical power, especially one that powers a vehicle

The car's engine stopped working in the middle of the motorway.

Двигатель автомобиля заглох посреди автострады.

final approach /ˈfaɪnəl əˈprəʊtʃ/ B2

заключительный этап захода на посадку

the last part of a flight before landing, when the aircraft is aligned with the runway and descending

The pilot announced that the plane was on its final approach to Heathrow.

Пилот объявил, что самолёт выполняет финальный заход на посадку в Хитроу.

flaps /flæps/ B2

закрылки

Movable parts on the back edge of an aircraft wing that help control lift and speed.

The pilot extended the flaps to slow down the plane for landing.

Пилот выпустил закрылки, чтобы снизить скорость самолёта перед посадкой.

flight plan /ˈflaɪt ˌplæn/ B2

план полёта

a document filed by a pilot before a flight, giving details of the route

The pilot filed a flight plan before takeoff.

Пилот подал план полёта перед взлётом.

frequency /'fri:kwənsi/ **B1**

частота

how often something happens

The frequency of accidents on this road is worrying.

Частота аварий на этой дороге вызывает беспокойство.

fuel /'fju:əl/ **B1**

топливо

a substance such as oil or gas that is burned to produce heat or power

The price of fuel has increased significantly.

Цена на топливо значительно выросла.

ground control /'graʊnd kən,trəʊl/ **B2**

наземный контроль

the people and equipment on the ground that direct aircraft movements

Ground control cleared the plane for landing.

Наземный контроль дал разрешение на посадку самолёта.

hanger 'hæŋə **A2**

вешалка

a curved piece of wood, plastic, or metal used to hang clothes

Please put your coat on a hanger.

Пожалуйста, повесь пальто на вешалку.

heading /'hɛdɪŋ/ **B1**

заголовок

A title at the top of a piece of writing or a section of a document.

The heading of the chapter is 'Introduction'.

Заголовок главы — «Введение».

hold short /həʊld ʃɔ:t/ **B2**

остановиться перед

to stop an aircraft before a runway or taxiway, usually at a holding point, and wait for clearance to proceed.

The pilot was instructed to hold short of runway 27.

Пилоту было приказано остановиться перед взлетно-посадочной полосой 27.

icing /'aɪ.sɪŋ/ **B1**

глазурь

a sweet mixture used to cover or decorate cakes

She spread chocolate icing on the cake.

Она намазала шоколадную глазурь на торт.

instrument approach /'ɪnstɾəmənt ə'prəʊtʃ/ B2

заход на посадку по приборам

A method of landing an aircraft using only the instruments in the cockpit, without visual reference to the ground.

The pilot executed an instrument approach due to low visibility.

Пилот выполнил заход на посадку по приборам из-за плохой видимости.

landing gear /'lændɪŋ ɡɪə/ B2

шасси

the wheels and related parts that support an aircraft when it is on the ground and during takeoff and landing

The pilot lowered the landing gear before approaching the runway.

Пилот выпустил шасси перед заходом на взлётно-посадочную полосу.

line up /laɪn ʌp/ A1

строиться

to form a line or arrange people in a row

The teacher told the students to line up at the door.

Учитель сказал ученикам построиться у двери.

logbook /'lɒɡ.bʊk/ B1

бортовой журнал

a book in which records are kept, especially of a ship's or aircraft's journey

The captain wrote the details in the logbook.

Капитан записал подробности в бортовой журнал.

mayday /'meɪdeɪ/ B2

сигнал бедствия

an international radio signal used by ships and aircraft to call for help when in danger

The pilot sent a mayday after the engine failed.

Пилот передал сигнал бедствия после отказа двигателя.

navigation ,nævɪ'geɪʃn B2

навигация

the skill or process of planning and directing a route, especially for a ship, aircraft, or vehicle

Modern ships rely on satellite navigation rather than traditional maps and compasses.

Современные корабли полагаются на спутниковую навигацию, а не на традиционные карты и компасы.

parking brake /'pɑ:kɪŋ breɪk/ B1

стояночный тормоз

a brake in a vehicle that is used to keep it stationary when parked

Always engage the parking brake when you park on a hill.

Всегда включайте стояночный тормоз, когда паркуетесь на склоне.

propeller /prəˈpelə/ **B1**

пропеллер

a device with two or more blades that spins to move a ship or aircraft through water or air

The plane's propeller started spinning before takeoff.

Пропеллер самолёта начал вращаться перед взлётом.

radar /ˈreɪdɑː/ **B2**

радар

a system that uses radio waves to detect the position of objects

The plane appeared on the radar screen as a small dot.

Самолёт появился на экране радара в виде маленькой точки.

reverse thrust /rɪˈvɜːs θrʌst/ **B2**

реверс тяги

a system on an aircraft engine that redirects the exhaust forward to slow the plane after landing

The pilot engaged reverse thrust immediately after touchdown.

Пилот включил реверс тяги сразу после касания.

rudder ˈrʌd.ər **B2**

руль

a flat piece of wood or metal at the back of a boat or aircraft that is moved to change direction

The captain turned the rudder to steer the ship to the left.

Капитан повернул руль, чтобы направить корабль влево.

runway /ˈrʌnweɪ/ **B1**

взлётно-посадочная полоса

a long strip of hard ground at an airport where aircraft take off and land

The plane touched down on the runway and taxied to the terminal.

Самолёт приземлился на взлётно-посадочную полосу и порулил к терминалу.

spin /spɪn/ **B2**

вращаться

to turn round and round quickly; to make something do this

The Earth spins on its axis once every 24 hours.

Земля вращается вокруг своей оси раз в 24 часа.

spoilers ˈspɔɪləz **B1**

спойлеры

Information that reveals important plot details of a story, movie, or game, ruining the surprise for others.

Don't read the comments if you haven't seen the movie — there are spoilers.

Не читай комментарии, если не смотрел фильм — там спойлеры.

squawk skwɔ:k (B1)

кричать

to make a loud, harsh cry, like a bird (especially a parrot or chicken)

The parrot squawked loudly when I entered the room.

Попугай громко закричал, когда я вошёл в комнату.

stall /stɔ:l/ (B1)

прилавок

A large table or small shop with an open front where things are sold, usually in a market or fair

She bought fresh vegetables from a market stall near the town square.

Она купила свежие овощи на рыночном лотке около городской площади.

taxi /'tæksi/ (A1)

такси

A car with a driver that you pay to take you somewhere

I'll take a taxi to the airport – it's faster.

Я возьму такси до аэропорта – так быстрее.

throttle 'θrɒt.əl (B1)

дроссель

a device that controls the amount of fuel going into an engine, used to increase or decrease speed

He opened the throttle and the motorcycle sped up.

Он открыл дроссель, и мотоцикл ускорился.

touchdown 'tʌtʃdaʊn (B1)

приземление

the moment when a plane lands or when a player scores in American football

The pilot made a smooth touchdown.

Пилот совершил мягкое приземление.

tower /'taʊə/ (A1)

башня

a tall narrow building or part of a building

You can see the whole city from the top of the tower.

С верхушки башни можно увидеть весь город.

transponder /træn'spɒndə/ (B2)

транспондер

a device that receives a signal and automatically sends out a different signal, used in aircraft, satellites, and for identification

The aircraft's transponder sends a code to air traffic control.

Транспондер самолёта отправляет код авиадиспетчерам.

trim /trim/ **B1**

подстригать

To cut a small amount off something to make it neat and tidy.

She went to the hairdresser to trim the ends of her hair.

Она пошла к парикмахеру подстричь кончики волос.

turbulence /'tɜːbjʊ.ləns/ **B1**

турбулентность

sudden and violent movements of air that make an aircraft shake during a flight

Passengers were asked to fasten their seatbelts due to turbulence.

Пассажиров попросили пристегнуть ремни из-за турбулентности.

uncontrolled airspace /ˌʌn.kən'trəʊld 'eə.spets/ **C1**

неконтролируемое воздушное пространство

airspace where air traffic control does not provide services

Pilots must be extra vigilant in uncontrolled airspace.

Пилоты должны быть особенно бдительны в неконтролируемом воздушном пространстве.

visibility /ˌvɪz.ə'bɪl.ɪ.ti/ **B2**

видимость

the distance at which objects can be seen clearly, especially in weather conditions

Visibility is poor due to fog.

Видимость плохая из-за тумана.

visual approach /ˌvɪʒuəl ə'prəʊtʃ/ **B2**

визуальный заход на посадку

A method of landing an aircraft using visual references outside the cockpit, rather than relying solely on instruments.

The pilot requested a visual approach to the runway.

Пилот запросил визуальный заход на посадку на взлётно-посадочную полосу.

yoke jəʊk **B2**

ярмо

a wooden bar placed over the necks of two animals, especially oxen, so that they can pull a plow or cart together

The farmer put a yoke on the oxen.

Фермер надел ярмо на волов.

Чек-лист самопроверки

Закрой правую колонку, вспомни перевод — отметь выученное.

☐ abort	прерывать беременность
☐ airspeed	воздушная скорость
☐ altitude	высота
☐ approach	подход
☐ autopilot	автопилот
☐ brake	тормоз
☐ ceiling	потолок
☐ checklist	контрольный список
☐ clearance	разрешение
☐ cleared for takeoff	разрешён взлёт
☐ cleared to land	разрешена посадка
☐ cockpit	кабина пилота
☐ contact approach	контактный подход
☐ controlled airspace	контролируемое воздушное...
☐ departure	отъезд
☐ elevator	лифт
☐ emergency	чрезвычайная ситуация
☐ engine	двигатель
☐ final approach	заключительный этап захода на...
☐ flaps	закрылки
☐ flight plan	план полёта
☐ frequency	частота
☐ fuel	топливо
☐ ground control	наземный контроль
☐ hanger	вешалка
☐ heading	заголовок
☐ hold short	остановиться перед
☐ icing	глазурь
☐ instrument approach	заход на посадку по приборам
☐ landing gear	шасси
☐ line up	строиться
☐ logbook	бортовой журнал
☐ mayday	сигнал бедствия
☐ navigation	навигация
☐ parking brake	стояночный тормоз
☐ propeller	пропеллер

☐ radar	радар
☐ reverse thrust	реверс тяги
☐ rudder	руль
☐ runway	взлётно-посадочная полоса
☐ spin	вращаться
☐ spoilers	спойлеры
☐ squawk	кричать
☐ stall	прилавок
☐ taxi	такси
☐ throttle	дроссель
☐ touchdown	приземление
☐ tower	башня
☐ transponder	транспондер
☐ trim	подстригать
☐ turbulence	турбулентность
☐ uncontrolled airspace	неконтролируемое воздушное...
☐ visibility	видимость
☐ visual approach	визуальный заход на посадку
☐ yoke	ярмо